

**SEMANERO**

**DE NUESTRA SEÑORA**

**SANTA ANA.**



**PUERTO-RICO.**

**IMPRESA DE J. SOLVES.**

**1860.**

© 1984 by the Board of Regents of the University of Puerto Rico



# ORACION

## A LA SANTISIMA TRINIDAD.

O Dios trino y uno,  
Inmortal, sabio y eterno;  
O Dios padre omnipotente  
Criador del universo;  
O verbo en carne bendito  
Redentor del hombre reo;  
Divino Espíritu Santo,  
Amparo y consuelo nuestro;  
O Trinidad poderosa,  
En tu tribunal supremo  
Comparecemos humildes  
Cual hijos y esclavos vuestros.  
Y eficazmente rogamos  
Entre tantos desconsuelos  
Por las salud de las almas,  
Y tambien la de los cuerpos.  
Pues sois Todo-poderoso,  
Y á vuestro arbitrio sujetos  
Están los bienes del mundo  
Siendo por quien nos movemos,  
Ser tenemos y vivimos,  
Haced que en vos encontremos,  
Alivio en las aficciones

Y en tantos males consuelo.

Múevase vuestra piedad,  
Desciendan sobre este pueblo,  
Rios de misericordias  
De vuestro divino pecho;

No mireis nuestra miseria  
Sino el mérito supremo  
De vuestra bendita Madre,  
Que es salud de los enfermos.

Esta es nuestra intercesora,  
Atended, Señor, sus ruegos,  
Oid sus deprecaciones,  
Y así quedaréis propenso  
A darnos lo que pedimos  
De vuestro poder excelso;

Para que como en la gloria  
Asi en la tierra cantemos,  
Por los siglos de los siglos  
Vuestro favores inmensos.

Diciendo en vuestra alabanza  
Santo, Santo, Santo, el Cielo  
Y la tierra llenos están  
De la gloria de tu imperio.



# SEMANA

DE MI SEÑORA SANTA ANA.

Dios te salve Santísima Matrona  
Feliz con tu consorte felicísimo,  
Mas feliz con tu Hija Sacratísima,  
Mas con tu nieto, Hijo del Altísimo.

## LUNES.

*Tres padre nuestros y tres ave marías en reverencia de la predestinacion de Nuestra Señora Sta. Ana para madre de María Santísima.*

## ORACION.

**G**loriosísima Señora mia Santa Ana, yo doy gracias de todo mi corazon á la Santísima Trinidad, porque desde la eternidad os predestinò, y escogió para Madre de la Serenísima Emperatriz del cielo María Santísima Señora Ntra. y os preparó en las gracias, dones y virtudes, que á tan alta dignidad corresponde. Os doy á vos, Señora mia, los plácemes y parabienes de vuestra Soberana eleccion, y os pido que por ella me alcanceis de vuestro Santísimo Nieto, intercediendo vuestra Hija Santísima, y mis Señores San José y San Joaquin, el remedio

de mis necesidades y de mi alma, cual veis le necesito para honra y gloria de Dios, y salvacion mia. Amen.

*Se concluirá todos los dias con la Antifona, verso y oracion que están al fin.*

## MARTES.

*Tres padre nuestros y tres ave marías en reverencia del nacimiento, y nombre de mi Sra. Sta. Ana.*

## ORACION.

**G**loriosísima Señora mia Santa Ana, yo doy gracias de todo mi corazon á la Santísima Trinidad, porque nacisteis para tanto bien y provecho del mundo, y os fué dado milagrosamente vuestro amable nombre: os doy por vuestro nacimiento y nombre los plácemes y parabienes, y os pido por el nombre de vuestro dulcísimo Nieto Jesus, por el de vuestra purísima Hija María, por los de mis Señores San José y San Joaquin y por el vuestro, ó Santísima Matrona Señora mia Santa Ana, el remedio de mi alma y de mis necesidades para honra y gloria de Dios, y porque no se pierda quien conoció, é invocó tan dulces y saludables nombres. Amen.

*Aquí se repite lo mismo que el primer dia.*

## MIÉRCOLES.

*Tres padre nuestros, y tres ave marías en reverencia de la paciencia con que sufrió su esterilidad, y nota de ella por veinte años.*

### ORACION.

**G**loriosísima Señora mia Santa Ana, yo doy gracias de todo mi corazón á la Santísima Trinidad, por la paciencia y resignacion, que os dió en los veinte años que sufristeis con vuestro pacientísimo esposo la afrenta y nota de esterilidad, hasta ser por ella públicamente arrojados del templo. Os doy mil plácemes y parabienes por vuestro sufrimiento y paciencia, que os dispuso para ser madre de una tan alta y soberana hija. Os pido Señora mia, que como oyó el Señor piadosamente vuestras súplicas y oraciones, y escedió con el don que os dió, los deseos de vuestro corazón; así me oigais, y alcanceis el remedio de mi alma y de mis necesidades, cual veis lo necesito para gloria de Dios. Amen.

*Aquí se repite lo mismo que el primer día.*

## JUEVES.

*Tres padre nuestros, y tres ave marías en reverencia de la Purísima Concepcion de María Santísima Señora Nuestra en el bendito vientre de mi Señora Santa Ana.*

## ORACION.

**G**loriosísima Señora mia Santa Ana, yo doy de todo mi corazon gracias á la Santísima Trinidad, porque en el bendito seno de vuestro casto vientre, se obró el estupendo milagro de concebirse en gracia, santidad y justicia original una descendiente de Adam; pero singularmente privilegiada, vuestra Hija graciosísima María Señora Nuestra; se le adelantó el uso de la razon, y habiendole en su concepcion hecho sagrario de maravillas, se detuvo nueve meses en él, con indecible júbilo, provecho y adelantamiento de vuestro Santo Espíritu. Yo os doy los debidos parabienes. Señora mia, de que ya en posesion seas Madre de tan Alta, Pura é Inmaculada Princesa, y os pido por su limpia Concepcion, y por los nueve meses que se hospedò en vuestro casto vientre, me alcanceis del Señor el remedio de mi alma y necesidades, cual veis lo necesito para gloria de Dios. Amen.

*Aquí se repite lo mismo que el primer dia.*



## VIERNES.

*Tres padre nuestros, y tres ave marías en reverencia del nacimiento y nombre de María Santísima, su crianza y presentacion al templo.*

### ORACION.

**G**loriosísima Señora, mia Santa Ana, yo doy de todo mi corazon gracias á la Santísima Trinidad, porque de vuestro castísimo vientre salió á luz la alegría del mundo, la honra de la naturaleza, el purísimo júbilo del cielo, el refugio de los miserables, y esperanza de los pecadores, María Santísima Señora Nuestra; la criásteis á vuestros dichosos pechos, y continuamente os complacísteis en tan modesta, santa y humilde belleza; la pusisteis su augustísimo y venerabilísimo nombre de María, y la presentasteis al templo, como perla solo digna del joyel de Dios. Os doy, Señora mia muy amable, mil plácemes por tanta dicha vuestra, y suplico rendidamente que por aquellas dulces espirituales delicias, que tuvisteis en vuestra nobilísima Hija, por su intercesion me alcanceis de Dios el remedio de mi alma y de mis necesidades, como veis que lo necesito. Amen.

*Aquí se repite lo mismo que el primer dia.*

## SALUDO.

*Tres padre nuestros, y tres ave marias en reverencia del resto de la vida de mi Señora Santa Ana.*

## ORACION.

**G**loriosísima Señora mia Santa Ana, yo doy de todo mi corazon gracias á la Santísima Trinidad, porque habiendooos quitado el oprobio de vuestra esterilidad con la fecundidad mas dichosa, que (esceptuando solo la de vuestra misma Hija) tuvo jamas Matrona en el mundo; habiendooos dado dentro de vuestra casa un ejemplo tan alto de santidad, como vuestra Sacratísima Hija; habiendo llenado vuestro espíritu y alma de su divino y celestial fervor por los méritos de vuestro Nieto é Hija, os diò que hiciéseis una vida Santísima, llena de toda virtud, é inefable caudal de merecimientos. Os doy de todo mi corazon los plácemes, por la felicidad con que correspondisteis á la gracia y auxilios de Dios; y os suplico, Señora mia, me alcanceis de su Magestad él remedio y bien de mi alma y de mis necesidades, para que correspondiendo á la gracia de Dios, viva yo y muera cristiana y religiosamente. Amen.

*Aquí se repite lo mismo que el primer dia.*

## DOMINGO.

*Tres padre nuestros, y tres ave marías en reverencia de la altísima gloria de que goza mi Señora Santa Ana.*

### ORACION.

**G**loriosísima Señora mia Santa Ana, yo doy de todo mi corazon gracias à la Santísima Trinidad, porque despues de vuestra feliz y santísima vida, os sublimó en el cielo á tanta gloria, cual convenía á la madre de la Emperatriz del cielo, y á la abuela del dueño y Señor de él. Yo os doy los plácemes, y me complazco en vuestra inefable bienaventuranza, y en la eterna duracion de ella, y os suplico Señora mia, que desde el alto sólio en que reinais para siempre, me mireis con los ojos compasivos de vuestra piedad; me tengais en vida y muerte bajo de vuestra proteccion, y me alcanceis de Dios el remedio de mi alma, y de mis necesidades, como veis que lo necesito. Amen.

Todos los dias, despues de la oracion propia del dia, como quedan puestas, se dirá: Bienaventuradas las entrañas de la felicísima y santísima Matrona Santa Ana, que albergaron por nueve meses á la Hija muy amada del Eterno Padre, y bienaventurados los pechos que sustentaron á la virginal madre del Eterno Hijo, y purísima Esposa del Espíritu Santo.

¡O bienaventurada Santa Ana, que siempre reinais con los Santos Angeles!

Acuérdate en tu gloria de nosotros, de suerte que merezcamos ser tus compañeros.

### OREMOS.

O soberano Dios, que hicísteis á la Bienaventurada Ana la gracia de ser madre de María Santísima, en cuyas virginales entrañas vistió nuestra carne vuestro Eterno Verbo: ~~con~~ concédenos por vuestra misericordia que en vuestra presencia nos patrocine aquella, cuya dulce memoria celebramos. Por vuestro mismo Santísimo Hijo Ntro. Sr. Jesucristo. Amen.

*Pura, Púdica, Pia, Miseris Miserere María.*

### ORACION DEVOTA,

*Para ofrecer los Mártes la candela, con tres padre nuestros, ave marías y gloria patri, en honra de la beatísima Trinidad.*

**O** dichosísima y felicísima Señora Santa Ana que mereciste ser escogida, adornada y enriquecida de virtudes por el Altísimo Señor nuestro, tal cual se requería la que habia de ser Madre de María Santísima, Dignísima Madre de Dios, que desde tu Santo Vientre heredó sus santas virtudes, que fueron sello, idea y dechado de las que como heredera tuya gozó y

ejerci6 nuestra purísima y santa Señora, yo te ofrezco estos tres padre nuestros, y tres ave marías, hoy Mártes, dia de tu nacimiento y tránsito, en memoria y reverencia de las tres divinas personas de la Santísima Trinidad, que fué quien enriqueci6 de dones y privilegios á tu Santísima venerable familia de Jesus, María, José, Joaquin y Ana: adoro tan Soberano Misterio, reverencio y agradezco con humildad de corazon tan maravillosas obras, y así mismo te ofrezco, santa mia Señora Santa Ana, esta luz y te pido merezca por tu intercesion la luz divina á mi entendimiento para amar y servir á tu Santísimo Nieto del cual me alcances, Santa mia, la gracia de no ofenderle, particularmente en materia grave, y me alcances, abogada mia, el fuego del amor divino, poniéndome en perfecta caridad para con mis prójimos. Te pido, Santa mia, por la salud espiritual y temporal de mis padres, hermanos y deudos, como por todos aquellos que han hido en contra mia, en cualquier materia ó quebranto; asimismo te pido por la Santa Iglesia, por nuestra católica Reyna: por todos mis superiores, que de mi tienen dominio, y finalmente, Santa mía, el perdón de mis culpas, el aborrecimiento de todas ellas, el amor á la virtud, y la gracia de conseguir por tu medio una buena muerte, para gozar la bienaventuranza. Amen.

## DIA VEINTE Y SEIS DE CADA MES

DEDICADO A LA GLORIOSÍSIMA SEÑORA SANTA ANA,  
EN MEMORIA Y REVERENCIA DE SU FELICÍSIMA  
MUERTE.

*Delante de alguna estampa, ó efígie de Nuestra S.<sup>a</sup>  
Santa Ana, se hará el ejercicio que sigue:*

**O** Trinidad beatísima, en quien creo, en quien espero, á quien adoro, amo y deseo servir con todas mis fuerzas: infinitas gracias te den todas tus criaturas, para que despues de haber elegido entre millares á mi Señora Santa Ana para teatro y paraíso de tus mayores deleites, dispuso tu misericordia, que con el caudal de su continuo llanto, nos negociase un tesoro de tanta monta como María, y en ella la vida y el consuelo á los que gemimos en este valle de lágrimas. Suplícote humildemente que para no desmerecer su patrocinio, al tiempo de morir no cesen nuestros ojos de llorar nuestras culpas.

*Aquí se reza tres veces el pater noster, y el ave  
maría con gloria patri, &c.*

Poderosísima Señora Santa Ana, madre de María, abuela dignísima del Redentor del mundo, desde esta hora, para la de mi muerte, te

elijo por mi especial abogada, y te ruego por aquel respeto y admiracion, con que los Serafines cercaron tu castísimo vientre al dar á luz á la verdadera madre del sol de justicia; por aquellos sagrados éxtasis que padeció tu espíritu, cuando te hallaste con ella entre los brazos, por aquellos dulces hechizos con que te embelesaba al ministrarle la leche de tus pechos, que pues mirando en la gloria lo mucho que pierde quien pierde á Dios, empeñes todo lo que vales para que nuestra alma salga en paz de esta vida, y el favor que ahora te pido, si ha de ser para gloria de Dios, honra tuya y provecho mio.

*Aquí alentando la confianza cuanto se pueda, hace cada uno su peticion especial á la Señora Santa Ana.*

Amabilísima virgen María Reyna y Señora de los Angeles, para comparécer en tu presencia no tengo mas mérito, que ser un pobre de los muchos que pedian limosna á las puertas de la casa santa de Nazaret. Tú, Señora, muchísimas veces por tus manos las repartiste; á ti por el siglo de tus padres te la pidieron: ea pues, niña de mis ojos, una limosna por el amor del Señor San Joaquin, que te dió el ser que tienes, despues de Dios; un socorro por las entrañas y pechos de la Señora Santa Ana; una gota de miel que me haga la muerte dul-

ce, y antes de ella una migaja de aquel pan que tu misma amasaste en tu purísimo vientre. Y así Dios te conceda, que todos se derritan en la devoción de tu madre: por último te ruego, que como á ella le cerraste los ojos en tu felicísimo tránsito, así á mi, y á todos los que la amamos nos los cierres desde ahora, para disponernos así á gozar eternamente de tu hermosura. Amen.





# LETANIAS

## DE LA SEÑORA SANTA ANA.



Kyrie eleison.  
Criste eleison.  
Kyrie eleison.  
Cristo óyenos.  
Cristo escuchanos.  
Padre celestial, que eres Dios.  
Espíritu Santo que eres Dios.  
Santísima Trinidad, que eres un solo Dios.  
Santa Ana.  
Santa Ana, abuela de Cristo.  
Santa Ana, Madre de María Santísima.  
Santa Ana, Esposa de Joaquin.  
Santa Ana, suegra de José.  
Santa Ana, arca de la alianza del Señor.  
Santa Ana, montaña de Oréb.  
Santa Ana, raiz de José.  
Santa Ana, árbol eminente.  
Santa Ana, via frutífera.  
Santa Ana, de projenie real.  
Santa Ana, alegría de los ángeles.  
Santa Ana, hija de los patriarcas.  
Santa Ana, oráculo de los Profetas.  
Santa Ana, gloria de los Santos y Santas.  
Santa Ana, gloria de los sacerd. y levitas  
Santa Ana, nube de grato rocío.

Te n misericordia de nosotros

Ruega por nosotros

Santa Ana, nube cándida.  
Santa Ana, nube esclarecida.  
Santa Ana, vaso de gracia.  
Santa Ana, espejo de obediencia.  
Santa Ana, espejo de paciencia,  
Santa Ana, ejemplo de devocion.  
Santa Ana, misericordiosa.  
Santa Ana, refugio de pecadores.  
Santa Ana, auxilio de los cristianos.  
Santa Ana, libertadora de los cautivos.  
Santa Ana, consuelo de casados.  
Santa Ana, madre de viudas.  
Santa Ana, puerta de salvamento de na-  
vegantes.  
Santa Ana, matrona de las vírgenes.  
Santa Ana, medicina de los enfermos.  
Santa Ana, senda de los peregrinos.  
Santa Ana, sanidad de los lánguidos.  
Santa Ana, luz de los ciegos.  
Santa Ana, lengua de los mudos.  
Santa Ana, oidos de los sordos.  
Santa Ana, consuelo de los afligidos.  
Santa Ana, ausiliadora de los que á tí  
claman.

Ruega por nosotros.

V. Amó el Señor á Santa Ana,  
R. Y el amante se hizo á su forma.



# GOZOS

## DE NUESTRA SEÑORA SANTA ANA.

---

*Y pues sois tan poderosa  
Y en gloria tan soberana,  
Dichosísima Santa Ana  
Favorécenos piadosa.*

Entre las mugeres vos,  
(Despues de María amada)  
Sois la mas aventajada  
En el aprecio de Dios,  
Supuesto que á sola vos,  
Hizo su abuela amorosa.

*Dichosísima &c.*

De Joaquin esposa bella  
Brillàsteis, y de María  
Madre en fiel soberanía  
Dignidad que mas descuella  
Fuisteis rutilante estrella  
Y mas que el sol luminosa,

*Dichosísima &c.*

Fuisteis estéril primero  
Que fecunda muehos años  
Para reparar los daños  
Con el fruto postrimero,  
Hizo la fruta este fuero

Mas sazonado y gustosa.

*Dichosísima &c.*

Paristeis con dicha tanta  
A la Reyna de los cielos,  
Que á todos nuestros desvelos  
Tal felicidad espanta,  
Madre sois de hija tan santa  
Que es cosa muy milagrosa.

*Dichosísima &c.*

Querubines á porfía  
Mejor que vuestros parientes  
Os servian reverentes  
Al dar á luz á María,  
¡O que alegre fué aquel dia  
En que fuisteis tan dichosa!  
*Dichosísima Santa Ana*  
*Fvvorecenos piadosa.*

V. Ruega por nosotros bienaventurada Señora Santa Ana.

R. Para que seamos dignos de las promesas de Cristo. Amen.

Una salve á Nuestra Señora de las Mercedes, y un padre nuestro y ave maria por las almas del purgatorio que mas devocion tuvieron con la sagrada familia.

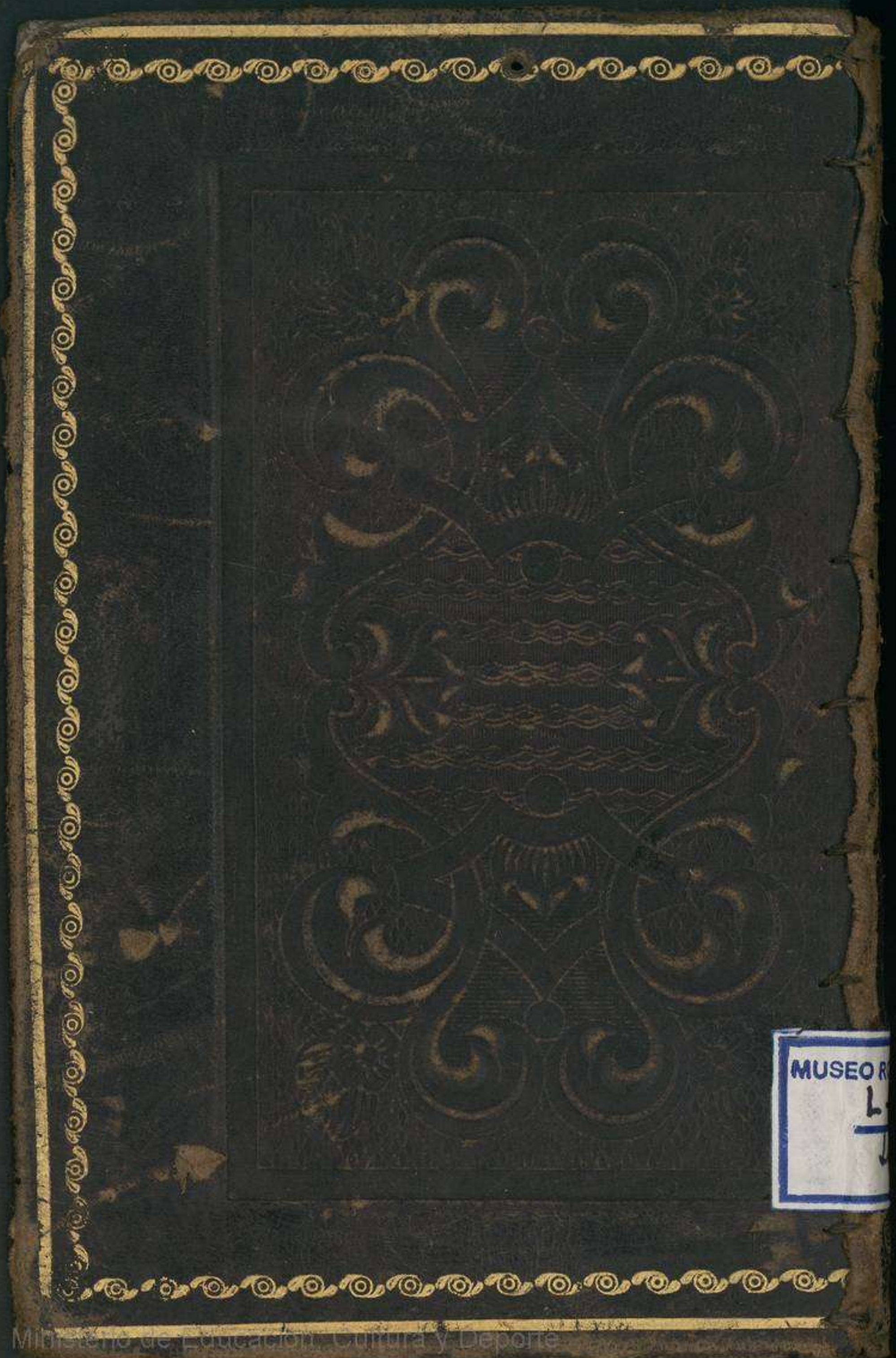
**FIN**





AGUINALDO

1877



MUSEO R  
L  
J





ROMA

1

4

